

葉麗雪的留學日記 ■ 葉麗雪（英文三）

瀛苑副刊

ct. 20th 1998, Tue

聽收音機說星期三就要下雪了！

有點茫然，惶恐和期待！

今天去剪頭髮，美國的老太太說：氣象報告說的永遠是不準的！

剪去滿頭的分叉，我又獲得重生了！

聽朋友說星期三就要下雪了！

趕緊拿著我的輪鞋，最後一次滑過楓葉。

颳大風的夜晚，我和兩個朋友穿雪衣去游泳，

風在外面，颼颼颼；我們在裡面划划划！

聽人家說星期三就要下雪了！

萬聖節的燈火，早已在房間點燃，

趕搭末班車，去瞎拼，

反正功課是永遠做不完的！

聽賣郵票的人說星期三就要下雪了！

騎著單車拿著一掛的郵票，

芭蕾舞者、小天使、大眼睛的動物。

趕快把它們帶回家，貼在我的心事上送去給你們！

下雪了！

下雪了！下雪了！下雪了！

今天早上起床下雪了！

十一月的初雪 clean and white

God delight my heart clean and white！

下雪了！下雪了！下雪了！

穿上我的大外套 mitten and glove will be just all right！

Little pieces of snow fall on head

with every gentle grace I receive in my mind.

下雪了！下雪了！下雪了！

這次真的下雪了！Shirely的鄰居兩隻大駝鳥還有小兔子沒有地方跑

Grandma家的大狗 Snowgyy早就躲進屋子裡了！

steamboat is covered snow white

Can't get into water any more.

Mississippi now is a lonely river.

下雪了！下雪了！下雪了！

Let's jump on the trampoline

There's a rythm of it

Every jumpping with every piece of snow falls

Happy is the word that I can say !

Blessed is the word that I can say !

Love you is the word that I can say !

Friday I'm in love

Four o'clock in the morning

I am still working on my paper

Just want to say hello

Twenty four or more hours

I am done with this semester

When the dawn comes

It'll be Friday again

Never forget that song:

I don't care if Monday blue

Tuesday is gray

Wednesday too

Thursday I don't care about you

It's Friday

I'm in Love

I'll be in a good mood

陌生的城市比較容易做自己

”不要問我從哪裡來？

我的故鄉在遠方

為什麼流浪

流浪遠方

流浪”

極愛三毛做的這首歌

每個流浪者背後都有一首歌、一個故事、一個夢想。

流浪是為了找尋自己，卻不小心失去了你

因為曾經失去過，所以格外珍惜

沿著鐵軌卻永遠追不到夕陽

紐約、倫敦、或巴黎

不管在哪裡

陌生的城市比較容易做自己

倚著門扉

那叼煙的手

灰色的指甲油些許剝落

臉上的表情是昨夜宿醉的殘留

鄉下的 Misfit 很難找到朋友

不需要你的諒解

不用覺得奇怪

她選擇悄悄離開

紐約、倫敦、或巴黎

不管在哪裡

陌生的城市比較容易做自己

只為尋找河的源頭

只為尋找一棵棲身的樹

只為撿夢中那三片楓葉

只為單純的走路

看

聽

呼吸

微笑

做自己

只為尋找伊甸園中的我和你

孤獨無所謂

寂寞無所謂

誤解無所謂

挫折無所謂

悲傷無所謂

流浪無所謂

遠 離 人 群 無 所 謂

她 說 I don't care

不 需 要 你 的 認 同

不 需 要 去 澄 清 誤 解

她 選 擇 悄 悄 離 開

紐 約 、 倫 敦 、 或 巴 黎

不 管 在 哪 裡